

le Sélestadien

Bulletin municipal - printemps 2013 - n° 47

D'R SCHLETTSTADTER



PRINTEMPS - 2013
NUMÉRO 47

sommaire



8



9



17



19



21



22

Directeur de publication :
Marcel Bauer, Maire de Sélestat.

Comité de rédaction (élus) :
Eric Conrad, Anne Deschamps, Robert Engel,
Jean-Pierre Haas, Marie-Anne Koenig, Charles
Léopold, Jacques Meyer, Geneviève Muller-
Stein, Guy Ritter, Jean-François Royer,
Monique Sawaya.

Agents de la ville de Sélestat :
Monique Bouvier, Julie Brunner, Marylène
Cacaud, Marion Droyer, Grégory Frantz,
Claude Geny, Violette Gouy, François Hanot,
Vincent Husser, Patrick Keller, Fanny Kling,
Stéphane Machi, Astrid Mainault, Carole
Menzer, Philippe Ravel, Laurence Schockmel,
Pascal Voinot, Laurent Wenger.

Rédaction : Anne-Sophie Creutz

Mise en page : Eugène Santangelo

Crédit Photos : Ville de Sélestat, couverture
Christophe Dumoulin, vue aérienne de Sélestat
page 5 et couverture : <http://bannwarth.balloide-photo.com>

Régie publicitaire : Médiastorming
03 88 92 37 32

Impression : L'Ormont Imprimeur
(impression encre végétale sur papier recyclé)

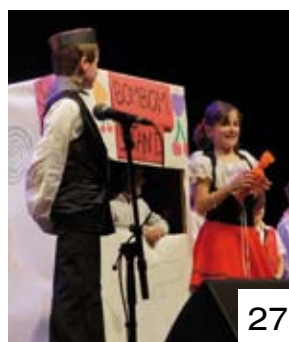
Distribution : Médiapost
03 89 21 00 35

Retrouvez les actualités de Sélestat sur
www.selestat.fr

et sur les réseaux sociaux



25



27



30

EDITO

« Ma ville en devenir » :
ensemble construisons
la qualité de ville !

3

MA VILLE EN DEVENIR

Un projet en marche

5

BLOC NOTES

13

INTERNET

Les réseaux sociaux

15

LES TANZMATTEN

En mai chante
ce kil te plaît

17

RETRO PHOTOS

18-19

ART DE VIVRE

21

FAMILLE

Les parcours du cœur

22

KESKISPASS ?

23

MUSIQUES

De la musique pour tous

24

TRADITIONS

Pâques à Sélestat

25

TRADITIONS

L'alsacien, une
langue moderne

27

ETATS CIVILS

28-29

PRESENTATION

Escadron 23/7

30

PRESENTATION

La Sous-Préfecture

31

TRIBUNES

32-33

« Ma ville en devenir » : ensemble construisons la qualité de ville !

Habiter une ville qui évolue et où il fait bon vivre, c'est ce que chacun souhaite. C'est pourquoi ce titre est parlant. « Ma ville en devenir » c'est la signature d'un projet pour notre ville, un projet en marche depuis 2011 et qui devient de plus en plus visible !

Unique, Sélestat l'est et entend le rester. Mais Sélestat est aussi une ville en devenir. La votre, la mienne, celle de chaque Sélestadien... C'est pour cela que nous avons l'ambition de valoriser toujours plus les atouts de Sélestat, d'insister sur sa qualité de ville historique, d'embellir ses espaces publics et de les penser en fonction des besoins de notre époque.

Pour cela nous avons besoin de vous tous car c'est tous ensemble que nous vivons ces avancées !

Ainsi, s'il est évident que l'équipe municipale dans ses orientations, dans ses projets et dans ses décisions devra agir avec beaucoup de rigueur, de pertinence et de sagesse seules la réalité des situations, l'analyse des attentes et des besoins locaux et la recherche permanente de l'intérêt général seront privilégiés dans le cadre d'une capacité budgétaire qui sera respectée et maîtrisée.

« Ma ville en devenir » vise donc réellement à promouvoir et développer l'attractivité tant touristique, que

résidentielle, et commerciale parce que cette attractivité est synonyme d'économie et d'emplois mais conjugué aussi en parallèle la qualité de vie et la préservation de notre bien-vivre ensemble.

Suite à un considérable travail de prospective, nous avons souhaité penser la ville globalement et ce en trois temps : le court terme misant sur le centre-ville, le moyen terme faisant du quartier gare une véritable préoccupation et le long terme envisageant le développement de la ville à l'ouest.

C'est au centre-ville que vous verrez les effets dans les prochains mois avec comme leitmotivs : rendre les espaces publics plus conviviaux, apaiser les circulations et valoriser l'offre commerciale et touristique.

Sélestat a du cœur et c'est ensemble que nous ferons battre ce cœur de ville !

Marcel BAUER
Maire de Sélestat

Conseiller général du Bas-Rhin

Très cordialement
M. Bauer

« Meine Stadt im Werden »: die Stadtqualität zusammen ausbauen!

Jeder wünscht sich in einer Stadt zu leben, die sich ständig weiterentwickelt und in der es sich gut leben lässt. Deswegen ist diese Überschrift aussagekräftig: „Meine Stadt im Werden“ (« Ma ville en devenir ») steht für ein Projekt zur Förderung unserer Stadt. Ein Projekt, das in 2011 gestartet wurde und das seitdem immer sichtbarer wird!

Sélestat ist einzigartig, und wird es weiterhin bleiben. Aber Sélestat ist auch eine Stadt im Werden. Ihre, meine, die von jedem einzelnen Mitbürger... deswegen streben wir nach der Aufwertung von den Vorteilen Sélestats und versuchen ihren Status als historische Stadt zu betonen, ihre öffentlichen Räume zu verschönern und nach den Bedürfnissen unserer Zeit zu gestalten.

Und dafür brauchen wir euch alle, weil wir diese Fortschritte alle gemeinsam erleben werden!

Demnach ist es offensichtlich, dass der Gemeinderat mit viel Genauigkeit, Sachdienlichkeit und Weisheit handeln wird was seine Orientierungen, Projekte und Entscheidungen betrifft. Dabei werden nur die Realität der Lage, die Analyse der Erwartungen und örtlichen Bedürfnissen und die ständige Suche nach dem allgemeinen Interesse bevorzugt, das ganze im Rahmen eines Budgets das zugleich eingehalten und beherrscht sein wird.

„Meine Stadt im Werden“ strebt dementsprechend wirklich nach der Förderung und Weiterentwicklung der touristischen, städtischen sowie geschäftlichen Attraktivität, weil diese Attraktivität eine positive Wirkung auf Wirtschaft und Arbeitsplätze hat, und zugleich beschützt sie unsere Lebensqualität und unseres wohligen Zusammenleben.

Nach einer konsequenten Trendanalyse haben wir ein globales Stadtprojekt festgelegt, das in drei Zeitfenstern durchgeführt wird: kurzfristig kümmern wir uns um das Stadtzentrum, mittelfristig wird das Bahnhofsviertel im Mittelpunkt stehen und langfristig werden wir die Entwicklung des westlichen Teils der Stadt in Angriff nehmen.

Die ersten Ergebnisse können im Stadtzentrum in den nächsten Monaten beobachtet werden, unter dem Motto: Verschönerung von öffentlichen Räumen, Verbesserung des Verkehrs und Aufwertung des touristischen und geschäftlichen Angebots.

Sélestat ist eine Stadt mit Herz, und gemeinsam werden wir es höher schlagen lassen!

Adieu Kilos!

Experte en Grignotage

Experte en Nutrition



NATUR HOUSE
Experts en rééducation alimentaire

LA MÉTHODE NATURHOUSE

- Plan diététique personnalisé
- Suivi hebdomadaire gratuit avec votre diététicienne-nutritionniste
- Compléments alimentaires à base de plantes

COLMAR
43 cour Sainte Anne
03 89 24 97 48

SELESTAT
4 rue des Prêcheurs
03 90 56 44 26

 350 CENTRES EN FRANCE www.naturhouse.fr



LOUEZ votre ESPACE !

MOINS D'1€/JOUR*

* pour une surface d'1m² de stockage sur une durée de 1 mois minimum.

RANGÉZ

SÉCURISEZ

STOCKEZ

ARCHIVEZ

PAIE du Giessen
(zone du Smictom)
Rue de l'Altenberg
67750 SCHERWILLER

☎ 03 88 82 58 68

accueil@archistock.fr
www.archistock.fr

 **Rangement
Stockage
Archivage
ARCHISTOCK**

Siret 799 897 378 00012

 **E.Leclerc** 
SELESTAT - 2 MAGASINS

VOUS SAVEZ QUE VOUS ACHETEZ MOINS CHER !

Sélestat ZI Nord - Tél : 03 88 58 83 43
Sélestat Quartier Ouest - Tél : 03 88 85 07 17

Horaires d'ouverture : du lundi au vendredi de 8h30 à 20h
et le samedi de 8h à 19h30





Un projet en marche

Le 26 mai 2011 était présenté en Conseil Municipal un projet pour notre ville : il devient aujourd'hui palpable et au fil des mois à venir nous suivrons son déploiement pour que chaque sélestadien puisse se dire que sa ville est en devenir !

Vous l'aurez remarqué, de nombreux grands projets ont pu voir le jour à Sélestat ces dernières années : piscine des Remparts, nouvelle école Wimpfeling, Centre sportif intercommunal, pour ne citer que les plus visibles.

Mais une question persistait : comment se dessinera notre ville demain ? Quelles ambitions souhaitons-nous lui donner ? »

Un maître mot : l'attractivité.

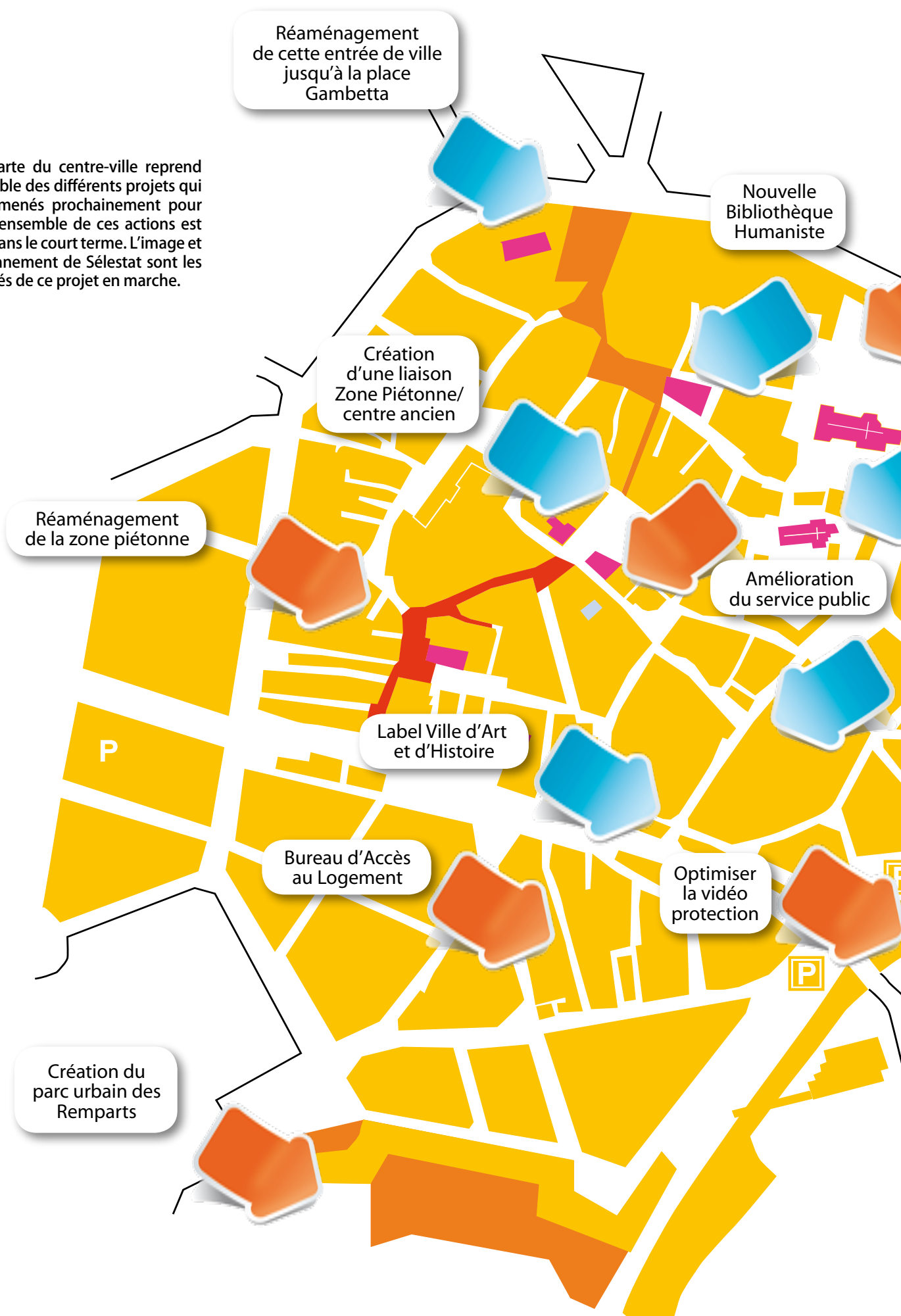
Être attractif pour développer l'économie et l'emploi, notamment l'économie touristique. Être attractif aussi par le cadre de vie agréable proposé par la ville.

Ces différents paramètres assureront le succès de la ville.

« Ma ville en devenir » aborde les enjeux à venir : économiques, sociaux, éducatifs, culturels, sportifs, environnementaux, mais aussi vie dans la cité, habitat et patrimoine...

Ensemble, nous allons faire de Sélestat, ville d'histoire, une ville d'avenir toujours plus attrayante.

Cette carte du centre-ville reprend l'ensemble des différents projets qui seront menés prochainement pour vous. L'ensemble de ces actions est prévu dans le court terme. L'image et le rayonnement de Sélestat sont les mots-clés de ce projet en marche.

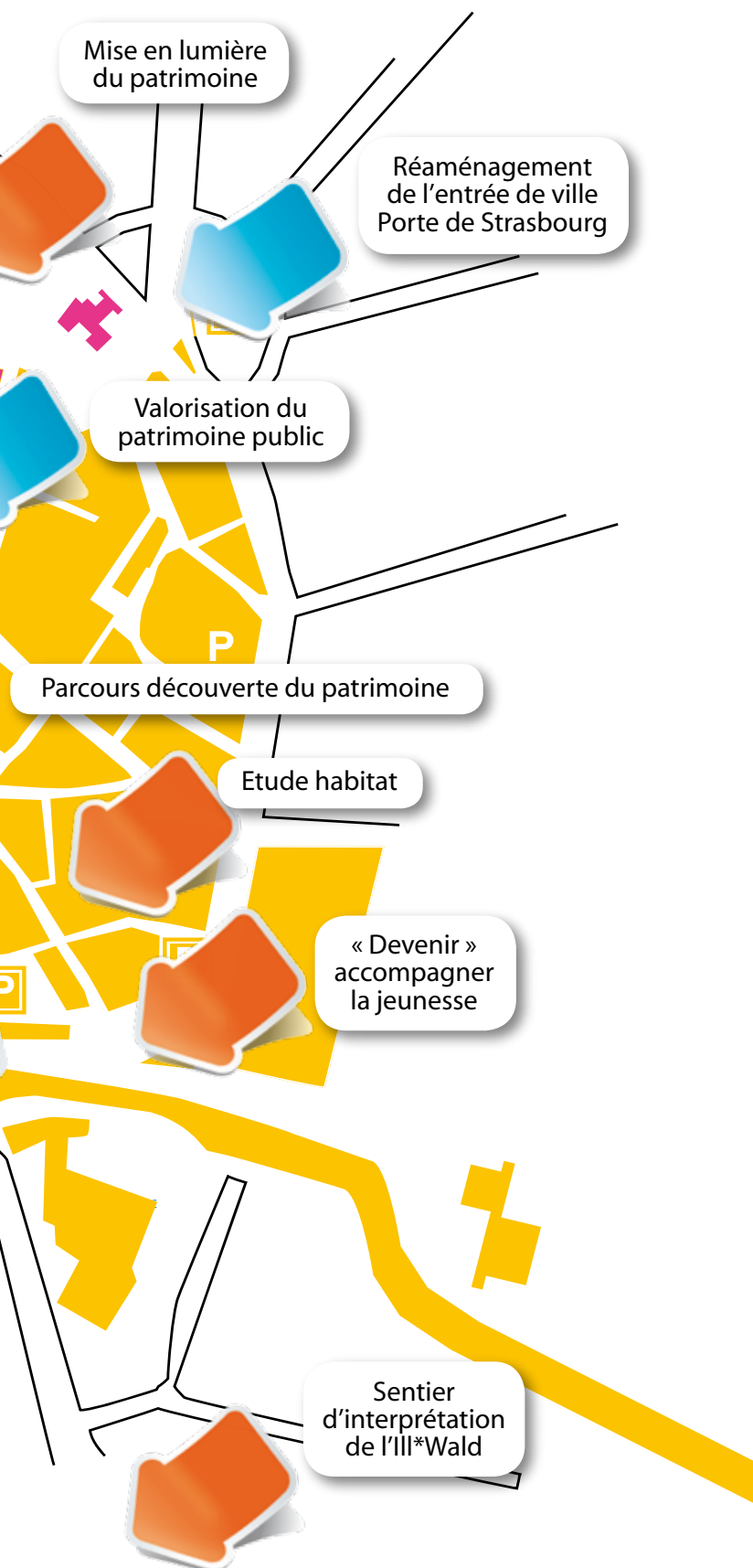




En cours



A venir



• Des espaces publics optimisés pour tous

Mise en valeur des rues piétonnes, et du patrimoine urbain avec des espaces de stationnement reconfigurés, une place plus importante laissée au piéton pour lui donner envie de prendre son temps au centre ville...

• Un parc urbain : s'aérer aux abords du centre ville

Aménagement et mise en valeur du plus grand espace vert de Sélestat, le parc des Remparts. Mise en place de jeux pour les enfants et d'espaces pour toute la famille. Cet espace sera un lieu de rencontre pour toutes les générations et les sorties.

• Un centre ville attractif

Parcours Découverte pour des visites libres au centre ville, candidature au label « Ville d'Art et d'Histoire » et mise en lumière des principaux monuments du centre ville pour attirer toujours plus de touristes

• Un patrimoine mis en valeur

Rénovation et requalification des églises et bâtiments municipaux

• Un habitat rénové

Diagnostic et dispositif d'amélioration de l'habitat au centre ville, pour plus d'esthétique, d'harmonie et de confort.

• Une nouvelle bibliothèque humaniste

Projet d'ampleur, pour valoriser le riche patrimoine humaniste rhénan et une meilleure conservation de ce patrimoine.

• Des services municipaux plus proches

Amélioration de l'accueil du public, regroupement des services pour plus de fonctionnalités et d'efficacité, intégration des nouvelles technologies dans la relation avec l'utilisateur...

• L'accès au logement privé

Création d'un Bureau d'accès au logement, avec mise à disposition d'informations, de conseils et de contacts utiles pour la recherche d'un logement et l'accès au parc privé.

• Des projets pour les jeunes

Mise en place d'un programme d'actions pour les jeunes et leurs familles, avec un accompagnement du jeune tout au long des différentes étapes de la vie : scolaires, culturelles, sportives... , lutte contre le décrochage scolaire...



Réaménagement de la zone piétonne

Le réaménagement de la zone piétonne concernera plusieurs rues du centre-ville, notamment la Place de la Victoire, la rue du 17 Novembre et la rue des Clefs.

Massifs plantés, pavés naturels, animation hydraulique place de la Victoire, mise en place de banquettes de bois tout au long de la zone piétonne et mise en lumière de l'espace Sainte-Barbe sauront mettre en valeur et redynamiser le site, véritable espace de convivialité, au cœur de ma ville en devenir.



« Ma ville en devenir », c'est aussi un travail sur les lumières de la Ville.

Le patrimoine historique de Sélestat reflète une grande richesse architecturale. Mettre en valeur ce patrimoine fait partie intégrante du projet initié au centre-ville. Il est envisagé les actions suivantes : modernisation du réseau

d'éclairage public et l'illumination de certains édifices remarquables (dont la salle Sainte Barbe). L'utilisation de techniques innovantes permettra d'optimiser les dépenses énergétiques à ces installations.

Un circuit où la légende côtoie l'histoire...



Un circuit patrimonial insolite sera à découvrir cet automne. Il permettra de toujours plus valoriser le riche patrimoine sélestadien.

Conçu comme un véritable fil d'ariane, il sera matérialisé, entre autres, par des flèches au sol guidant le visiteur vers les sites remarquables. En attendant le début des travaux de fixation,



les Sélestadiens pourront voir prochainement un marquage peinture au sol définissant l'emplacement des futurs éléments de signalétique.

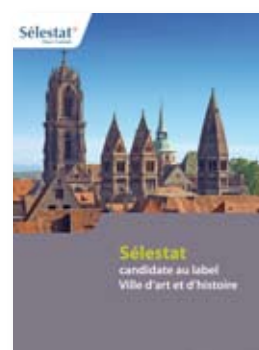
**La Nouvelle Bibliothèque Humaniste de Sélestat :
un centre du livre et de l'humanisme.**

Etablissement patrimonial à vocation culturelle, scientifique et touristique, la Nouvelle Bibliothèque humaniste de Sélestat cherchera à conjuguer la dimension mémorielle de ses collections centrée sur le livre et l'humanisme, à une ambitieuse action culturelle. La Nouvelle BH s'inscrira en outre dans une politique de valorisation scientifique avec pour objectif de se positionner comme centre de référence de l'humanisme rhénan. Enfin, ce nouvel équipement est appelé à devenir un véritable outil de développement touristique du territoire.

Il s'agira dans la perspective d'un accès au plus grand nombre, de mettre au cœur du dispositif le principe de transmission. Principe qui s'appuiera de manière significative sur des dispositifs de médiations modernes et innovants.



**Sélestat, candidate au label
Ville d'art et d'histoire**



Sélestat s'est lancée depuis des mois dans les démarches de labellisation Ville d'art et d'histoire. Ce projet de la ville vient de franchir un premier cap avec la réalisation d'un diagnostic territorial. Cette étape est un préalable nécessaire à la construction du projet de labellisation. Une réunion d'information sur le label et de restitution du diagnostic aura lieu à **l'ESAT Evasion jeudi 11 avril à 18h.**



Parc des remparts : un poumon vert au cœur de la ville

«**Ma ville en devenir**» doit aussi permettre à chacun de se ressourcer, seul, en famille ou entre amis avec l'aménagement d'un véritable poumon vert au cœur de la ville.

Aux abords du lac de canotage, le Parc des Remparts deviendra prochainement un lieu de rendez-vous au cœur de la vie de chaque sélestadien : aire de jeux pour les enfants, mise en place de structures de détente pour les parents et les grands-parents, lieu d'accueil pour des

concerts ou encore cinéma de plein air vous attendront.

L'ancien passage sous-terrain des remparts sera lui aussi réaménagé, pour en faire un véritable point de passage entre le parc et le reste de la ville. Parallèlement à ce projet est programmé le réaménagement du Quai Albrecht - Avenue Adrien Zeller, notamment le tronçon compris entre les Remparts Vauban et le Centre Sportif intercommunal.



Devenir à Sélestat

Sur les thématiques de la réussite éducative et de la lutte contre le décrochage scolaire, la ville veut agir pour plus d'efficacité. Consciente du rôle qu'elle a à jouer, la municipalité a élaboré un programme décliné en actions ciblées pour des accompagnements individualisés dès le plus jeune âge. C'est sous le leitmotiv « Devenir à Sélestat » qu'avancent main dans la main la Direction de l'Education, de la Jeunesse et des Sports (DEJS) et le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS)

Le projet se déclinera en 4 axes et 2 groupes d'actions :

Premier groupe d'actions :

- Accueil-café à l'école maternelle Schuman
- Participation à la veille éducative avec l'Education Nationale

Second groupe d'actions :

- Bourse d'aide à la pratique sportive et culturelle
- Bourse d'aide au permis de conduire



Publicité à Sélestat : avec modération...

Vous l'avez peut-être constaté en entrant et en circulant dans Sélestat : la publicité est devenue omniprésente en ville. Ce phénomène dénature à la fois l'image de la ville et nuit au patrimoine urbain, entraînant ainsi une baisse de la qualité du cadre de vie à Sélestat.



Quelles solutions ?

Pour lutter contre cette pollution visuelle, un règlement local de publicité (RLP) est envisagé par la municipalité. Diminuer le nombre et la surface des dispositifs de publicité, amélioration de la cohérence et de l'esthétique et meilleure intégration dans l'environnement urbain devraient donc être au rendez-vous prochainement.

Comment procéder ?

Le point de départ de l'élaboration du règlement local de publicité est donné au 31 janvier 2013.

L'objectif de ce RLP est, rappelons-le multiple :

- valorisation de l'image et du territoire
- protection du cadre de vie
- respect de la liberté d'expression des différents acteurs économiques...

Tous ensemble pour y arriver

L'objectif de restriction de la publicité à Sélestat satisfait clairement l'intérêt général, mais nécessitera néanmoins des concessions de chacun : les acteurs économiques locaux, les propriétaires fonciers mais également la collectivité du fait de la diminution des recettes de la TLPE. (voir ci-contre)

Plusieurs phases

La procédure d'élaboration du RLP suivra différentes phases auxquelles les habitants, les acteurs locaux et toute personne intéressée peuvent être associés. Une enquête publique sera notamment menée courant 2014.

Cependant, chacun peut d'ores et déjà faire part de ses observations à ce sujet, dans le registre qui se trouve à la Mairie de Sélestat (Service Réglementation) ou par voie électronique à l'adresse suivante :

rlp@ville-selestat.fr

Pour toute demande d'information, le service réglementation se tient à la disposition du public au 03.88.58.85.25.

Qu'est-ce que la publicité extérieure ?

Enseignes : inscriptions, formes ou images apposées sur un immeuble et relatives à une activité qui s'y exerce.

Préenseignes : inscriptions, formes ou images indiquant la proximité d'un immeuble où s'exerce une activité déterminée.

Publicités : inscriptions, formes ou images, destinées à informer le public ou à attirer son attention.

La Taxe Locale sur la Publicité Extérieure : comment ça fonctionne ?

Depuis le 1^{er} janvier 2009, la TLPE a remplacé la taxe sur les emplacements publicitaires, en vigueur depuis 1981 à Sélestat. Désormais, en plus des publicités, la TLPE est applicable aux préenseignes et aux enseignes.

L'exploitant du dispositif publicitaire, redevable de la TLPE, doit effectuer une déclaration annuelle avant le 1^{er} mars et tout changement intervenant en cours d'année doit faire l'objet d'une déclaration dans les deux mois. La collectivité effectue des contrôles aléatoires notamment afin de vérifier la régularité des déclarations. Les tarifs de la TLPE sont déterminés par la loi et dépendent du type de dispositif ainsi que de la superficie totale.





brico
E.Leclerc

**NOUVEAU
À SÉLESTAT !**

»»» Venez découvrir notre «««
**NOUVEL ESPACE
PEPINIERE**
et faites pousser selon vos envies !



Allée Westrich - Sélestat ZI Nord - Tél : 03 88 58 03 47

À Sélestat, l'exception a son adresse

RÉSIDENCE VILLA D'ARCADIE

RÉSIDENCE LÉONARD DE VINCI

LANCEMENT COMMERCIAL

PROGRAMMES ELIGIBLES LOI DUFLOT 2013

BBC

Petite résidence de 6 et 14 logements



BBC

Nouvelle résidence BBC en plein centre-ville



TRAVAUX EN COURS



Constructeur régional depuis 1986
Investissez dans une résidence à taille humaine pour votre bien-être et assurez la pérennité de votre patrimoine.
Le plus grand choix de logements neufs et de terrains en Centre-Alsace sur:

boltz-immo.fr

Achat . Vente . Location . Gestion . Promotion



Démarches administratives
Nouveautés 2013

Suppression des autorisations de sortie du territoire pour les mineurs délivrées par les mairies.

Depuis le 1er janvier 2013, le mineur de nationalité française peut franchir les frontières **sans autorisation de sortie du territoire qu'il soit seul ou accompagné de ses parents.**

Il lui suffit d'être muni de son seul passeport en cours de validité OU de sa seule carte nationale d'identité en cours de validité.

Les règles d'utilisation de l'un ou de l'autre de ces titres ne changent pas et il convient de vérifier le document exigé par le pays de destination en consultant, par exemple, la rubrique conseils aux voyageurs du site www.diplomatie.gouv.fr

La ville de Sélestat ne délivrera plus de certificat d'hérédité

Le certificat d'hérédité établit la liste des héritiers, suite à un décès, pour leur permettre de percevoir des créances auprès des collectivités et établissements publics.

Au vu des difficultés grandissantes pour le Service Population et la Mairie du Heyden à réunir les pièces et les informations qui permettent d'établir ces documents et considérant que ces services n'ont pas toutes les compétences juridiques qui s'imposent, **les services de la Ville de Sélestat ne délivreront plus de certificat d'hérédité à compter du 1er février 2013.**

Dans tous les cas, **les demandeurs sont invités à recourir à un notaire, seul professionnel compétent en la matière.**

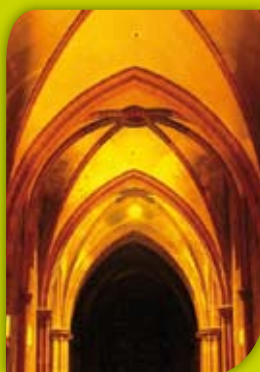
La délivrance des certificats d'hérédité par une commune **n'est fondée sur aucun texte légal et est laissée à la libre appréciation du Maire.**

Le Service Population - Place St Georges - 03.88.58.07.30
et

La Mairie du Heyden - Rue Frantz Schubert - 03.88.08.69.72

se tiennent à votre disposition pour répondre à toutes vos questions

Chanter le patrimoine :
choristes, c'est à vous !



Dans le cadre de l'événement « Chanter le patrimoine » organisé en partenariat avec Mission Voix Alsace, la Bibliothèque Humaniste recherche des choristes souhaitant se lancer dans cette aventure musicale.

Les choristes chanteront une sélection de partitions en français, alsacien ou allemand, choisies dans le fonds de la Bibliothèque Humaniste de Sélestat.

Quel que soit votre niveau, si vous souhaitez participer au grand concert Chanter le patrimoine qui aura lieu le 28 juin 2013 à l'église Saint-Georges de Sélestat, n'hésitez plus et inscrivez-vous !

Les répétitions sont prévues les samedis 9 et 23 mars, 13 avril, 4 et 25 mai de 9h30 à 11h30, à la Halle aux Blés, Place Gambetta.

Plus d'informations :
www.bh-selestat.fr
03 88 58 07 20

Déménagement de
l'Université Populaire

Depuis le mois de février, les nouveaux locaux de l'Université Populaire se situent à la Mairie du Heyden, 13 rue Franz Schubert, à Sélestat.

Le numéro de téléphone reste quant à lui inchangé, vous pouvez les joindre au

03 88 82 98 05



Hommages



La ville de Sélestat rend hommage à M. Jean PONS, qui nous a quitté le 8 janvier dernier, à l'âge de 88 ans.

Jean PONS était Citoyen d'honneur de la ville de Sélestat depuis 2004. Il a également été à la tête des amis de la Bibliothèque Humaniste durant un mandat, et a été président du Souvenir Français de 1980 à 1993.

Passionné d'histoire, à sa retraite il avait repris ses études et obtenu un diplôme de docteur en histoire de l'université de Besançon. Il a beaucoup rédigé sur l'histoire militaire, mais également sur la ville de Sélestat.

Il a aussi été promu chevalier de la Légion d'honneur en 1964 et fait Officier de l'ordre national du mérite en 1979.



La Ville de Sélestat rend hommage à Mme Unni Wissing Bloom Andersen, disparue à l'âge de 70 ans. Citoyenne danoise mais andlaviennne d'adoption depuis plus d'un quart de siècle, cette remarquable femme de culture fréquentait la Bibliothèque Humaniste depuis une trentaine d'années.

En octobre 2006, elle a remis à la Bibliothèque Humaniste de Sélestat un manuscrit du XIII^e siècle, une bible parisienne qu'elle avait pu acquérir en 1999 chez un libraire d'ancien de Copenhague.

Bien que malade, Unni Wissing Bloom-Andersen tenait jusqu'il y a à peu à séjourner régulièrement en Alsace, rendant souvent visite à la Bibliothèque Humaniste.

À Châtenois et Scherwiller, en maison ou appartement

Les Demeures du Châtaignier



À Châtenois, une charmante résidence de 3 petits immeubles et 10 ravissantes maisons écologiques

Appartement n° 3 - 3 pièces à 190 900 €
avec terrasse-jardin de 47 m²

Appartement n° 6 - 4 pièces à 217 400 €
avec terrasse de 11 m²

Maison n° 8 - 3 pièces à 189 300 €
Clé en main - Jardin aménagé, parking et garage



L'Allée des Tilleuls



Au cœur de Scherwiller, un hameau de 8 délicieuses maisons aux jardins aménagés, dans un cadre intime

Maison n° 3 - 4 pièces à 231 400 €
Clé en main - Parking et garage

Maison n° 7 - 4 pièces à 243 900 €
Clé en main - Parking et garage

Maison n° 8 - 5 pièces à 278 800 €
Clé en main - Parking et garage



www.alcys-residences.com - Tél. 03 90 57 28 20





**NOUVELLE
OUVERTURE
BOUTIQUE**

**9 RUE DE VERDUN
À SELESTAT**

LE 18 FÉVRIER 2013

NUMERICABLE, SAS au capital de 1.367.522,44€ - RCS Meaux 379 229 529. Siège social : 10, rue Albert Einstein 77420 Champs-sur-Marne.



Les rése@ux sociaux : à vos clics !

Les réseaux Facebook, Twitter, 2 noms qui ne passent plus inaperçus et qui sont désormais connus d'une grande majorité de personnes. Il s'agit des 2 réseaux sociaux les plus utilisés actuellement dans le monde. En France, il est de plus en plus facile de retrouver une marque ou une collectivité sur ces réseaux. Dialogue, relation, facilité d'accès à l'information, rapidité... les avantages sont nombreux.

Un phénomène de société :

Dans une étude réalisée par l'Institut Edgar Quinet en partenariat avec les Argonautes sur les collectivités territoriales et les réseaux sociaux on apprend qu'en janvier 2013, 85% des régions de France communiquaient sur les Facebook. Du côté des villes, 74% des plus peuplées et 52% des départements figurent aussi parmi les utilisateurs de ce nouveau type de communication.

« Amis », « fans », et moi, qui suis-je dans tout ça ?

Facebook permet la création de plusieurs types de profils :

- le profil personnel, qui permet l'ajout d'« amis » et limite l'usage et le nombre de personnes que l'on peut ajouter.

- La « page Fan », qui permet aux internautes de devenir « fans » de la page, et ainsi d'en suivre l'actualité. Le nombre de fans n'est pas limité.

Nouveau profil pour Sélestat

La Ville de Sélestat disposait jusqu'à maintenant d'un profil de type « personnel ». Le nombre maximum d'amis a été atteint depuis déjà un certain

moment, et il est désormais nécessaire de migrer vers une page plus ouverte, pour permettre à chacun de suivre les informations de la collectivité. Manifestations et événements organisés par la Ville, informations pratiques en tout genre, pour ne plus rien rater de Sélestat en ligne rendez-vous sur

www.facebook.fr/villeselestat

Venez nombreux, partagez la page avec vos amis et surtout n'oubliez pas :

cliquez sur J'aime !



Les réseaux sociaux, mode d'emploi :

De nombreuses questions se posent, notamment pour les plus jeunes utilisateurs des réseaux : comment surfer en toute sécurité ? Quels sont les bons gestes à avoir ? Et quand parfois la situation dérape, comment régler les problèmes qui peuvent se créer ?



C'est à l'ensemble de ces questions que les différents acteurs locaux tentent de répondre. C'est ainsi, au coeur des préoccupations du Conseil local de sécurité et de prévention de la délinquance (CLSPD) et du CESC (Comité d'Education à la Santé et à la Citoyenneté).

Chaque année, plusieurs actions sont en effet menées dans les classes de collège, notamment auprès des plus jeunes, qui font souvent leurs premiers pas sur les réseaux sociaux.

« Le but n'est pas de diaboliser les réseaux sociaux, mais bien de donner aux élèves une sorte de mode d'emploi, de les rendre attentifs à certaines habitudes à adopter sur ces réseaux. »

Si vous aussi vous avez envie d'en savoir plus sur les bonnes habitudes à prendre sur les réseaux sociaux, un rendez-vous est d'ores et déjà donné en soirée le vendredi 5 avril pour une conférence au CSI de Sélestat.
Plus de renseignements à venir sur le site www.selestat.fr

CRÉDIT IMMOBILIER RACHAT DE CRÉDITS

financez votre projet aux meilleures conditions !

Site Internet de référence en courtage de prêts, **meilleurtaux.com** se rapproche de ses clients grâce au développement d'agences de proximité. En Alsace, pas moins de 8 agences sont implantées.

Rencontre avec Cyril Haertelmeyer, directeur de secteur des agences de Sélestat, Colmar et Mulhouse.

Pouvez-vous nous dire en quoi consiste meilleurtaux.com ?

Le financement d'un projet immobilier semble toujours complexe. Notre mission est d'accompagner nos clients tout au long de leurs démarches, en leur faisant bénéficier des meilleures offres parmi plus de 110 partenaires bancaires et assureurs sur tout le territoire. Du montage du dossier à la signature chez le notaire, nous apportons des solutions personnalisées et optimisées pour nos clients.

Quels sont vos autres domaines d'intervention ?

En ce moment, nous intervenons également dans la renégociation de prêts. Cette année, les taux restent attractifs ; nous réussissons à faire gagner à nos clients plusieurs milliers d'euros en renégociant des prêts contractés à des taux plus élevés.

Nous avons aussi 2 conseillers spécialisés en **rachat de crédits** qui trouvent des **solutions de refinancement exceptionnelles** en regroupant tous les remboursements en une seule mensualité. Vu le contexte économique, c'est primordial.

Comment se développe meilleurtaux.com en Alsace ?

Grâce aux relations de confiance et de qualité établies avec nos partenaires, nous sommes en mesure de proposer les meilleures solutions globales à notre clientèle, et ce, dans des délais courts. Notre objectif est tout simplement de devenir le courtier référent dans la région (*sourire*) ! Et nous sommes en très bonne voie puisque nous couvrons déjà toutes les principales villes de la région.

Que pensez-vous du marché immobilier dans notre région ?

Vu le nombre de dossiers déposés dans nos agences, nous constatons chez nous une stabilité de l'acte d'achat immobilier, pour une résidence principale ou un investissement locatif. Notre rôle est d'assurer la jonction entre vendeurs et acheteurs afin que chacun y trouve son intérêt... En gagnant du temps et de l'argent !

Agence de COLMAR ¹

☎ 03 89 20 10 04

14 rue des Prêtres 68000 Colmar

Agence de SÉLESTAT ²

☎ 03 88 82 10 60

9 rue des Chevaliers 67600 Sélestat

Agence de MULHOUSE ³

☎ 03 89 36 20 50

1bis rue des Halles 68100 Mulhouse

Un crédit vous engage et doit être remboursé. Vérifiez vos capacités de remboursement avant de vous engager.

**ETUDE GRATUITE
ET SANS ENGAGEMENT**

meilleurtaux.com
NOS EXPERTS À VOS CÔTÉS

Aucun versement de quelque nature que ce soit ne peut être exigé d'un particulier avant l'obtention d'un prêt. Pour tout prêt immobilier, l'emprunteur dispose d'un délai de réflexion de 10 jours. L'achat est subordonné à l'obtention du prêt, s'il n'est pas obtenu, le vendeur remboursera les sommes versées. Liste de nos partenaires disponible sur www.meilleurtaux.com - Franchisés, courtiers indépendants, membres du réseau Meilleurtaux, mandataires d'intermédiaires en assurance (1) C2 Courtage, RCS Colmar n°508 903 416, ORIAS n°09 046 816 (2) C3 Courtage, RCS Colmar B 523 540 409, ORIAS n°10 058 030 (3) C4 Courtage, RCS Mulhouse B 532 138 211 - ORIAS n°11 062 912.



En mai Chante !

... ce kil te plaît

Festival de chanson
française



**Du 11 au 30
mai 2013**

5 soirées, 6 artistes à découvrir au mois de mai pour vanter la chanson française sous toutes ses formes.

Auparavant dédié aux artistes émergents, le festival évolue progressivement vers des propositions plus fédératrices, pour séduire un large public, avec toujours des artistes « découvertes » mais aussi des artistes mythiques, qui ont marqué l'histoire de la chanson, et des spectacles pour les enfants.

La chanson française : active, inventive en constante évolution !

Précédemment intitulé « Chansons en herbe », il est devenu « En mai, chante ! ... ce kil te plaît ». Une manière symbolique de souligner que la chanson française se trouve partout, sous des styles et des genres musicaux très différents et qu'il en existe pour tous les goûts. Et l'apostrophe « chante ! » annonce ce qui devient l'une des ambitions du festival : donner à entendre, mais aussi inciter les spectateurs à devenir acteurs, à aller à la découverte de la chanson à travers des ateliers, des conférences, des animations diverses et variées. Jusqu'à les amener à pratiquer eux-mêmes...

Une programmation explosive !



On rendra hommage à Michel Jonasz dans un magnifique piano voix avec Jean-Yves d'Angelo (complet). Place ensuite aux enfants avec Ecolo Sapiens, un spectacle de chansons jeune public consacré à l'écologie, mené par Tom Nardone et les sales Gones.

Une simple chanson étant souvent plus persuasive que de longs discours, le groupe a choisi de délivrer quelques messages forts sur des airs tantôt jazzy, tantôt rock ou folk.

Puis, ce sera aux artistes « révélations » d'investir la scène. Amélie-les-Crayons, de passage pour le 2^e fois aux Tanzmatten, séduira avec ses chansons pleines de tendresse et de bonne humeur et ses mises en scène originales. Après le succès de son premier album, Joyce Jonathan présentera ses toutes nouvelles chansons, toujours écrites dans une veine folk intimiste.



Quant à Barcella, quel plaisir de le voir jouer avec les mots et les tempo : il mélange poésie et humour, sonorités rétro et hip hop, passe de la valse au slam avec une incroyable aisance, alternant bonne humeur et nostalgie en un clin d'œil. Enfin Cécile Solin, fera une halte à Sélestat pour présenter son tour de chant consacré aux grands titres du cinéma.

Un pass découverte à 28€ permettra aux spectateurs de découvrir Amélie-les-Crayons, Joyce Jonathan, Barcella et Cécile Solin à un prix réduit.

Le programme complet du festival sera annoncé dans une brochure spéciale et annoncé sur le site internet des Tanzmatten : www.tanzmatten.fr Tarifs et réservation en ligne.

Ecolo Sapiens

Mar. 14/05 à 14h30 et 19h
Tarif unique 5,50€

Amélie-les-Crayons

Jeu. 16/05 à 20h30
De 5,50€ à 17€

Joyce Jonathan + Barcella

Jeu. 23 à 20h
De 5,50€ à 20€

Cécile Solin

Jeu. 30/05 à 20h30
De 5,50€ à 14€



Le repas de Noël des seniors partagé le 9 décembre 2012.



Inauguration de la passerelle des Droits de l'Homme, le 11 décembre 2012.



Les agents médaillés de la ville de Sélestat mis à l'honneur lors de l'assemblée générale des œuvres sociales le 14 décembre.



Tous mobilisés avec les salariés d'Albany, le 15 décembre.



Un grand merci aux généreux sélestadiens qui ont participé à la grande collecte de jouets organisée par France Bleu Alsace et la Croix Rouge.



A Sélestat, « les rockeurs ont du cœur », avec une belle affluence lors du concert solidaire le 22 décembre aux Tanzmatten



Pour bien finir l'année, le rendez-vous était donné à la piscine des Remparts pour une soirée mousse exceptionnelle



Le Directeur Général des Services Emmanuel Cordival, lors de la présentation des vœux au personnel de la mairie, le 10 janvier 2013.



Le maire Marcel Bauer, lors des vœux au Acteurs de Développement Local, le 11 janvier 2013.



Les musiciens du groupe Pagagnini ont mis l'ambiance aux Tanzmatten le 12 janvier 2013, pour bien commencer l'année



La piscine des Remparts a accueilli le désormais célèbre meeting du Zewala, le 13 janvier



Vernissage de l'exposition Yossel de Rosheim à la Bibliothèque Humaniste le 17 janvier 2013.



- FENÊTRES
- BRISE SOLEIL
- VOILETS
- PORTES D'ENTRÉE
- PORTES DE GARAGE
- GARDE-CORPS
- PORTAILS
- CLÔTURES



PORTES D'ENTRÉE

Avec le configurateur :
VOUS PERSONNALISEZ,
NOUS RÉALISONS...

...sur **heidrich.fr**

NOS SHOWROOMS

SÉLESTAT 03 88 92 10 25

CITÉ DE L'HABITAT

MULHOUSE 03 89 82 64 39



E.Leclerc

SELESTAT - CENTRE ALSACE



850 m² de culture

Tablettes numériques / CD / DVD / librairie
jeux / grand choix de consoles
Matériel informatique (agrée
Apple, Ipad...) / billetterie
coffrets cadeaux...



..... **» DES MILLIERS D'IDÉES CADEAUX.....**
DANS VOTRE ESPACE CULTUREL



Centre E. Leclerc - Z.I. NORD - Rue Westrich - 67600 SELESTAT - 03 88 58 83 43

Noisette de chevreuil rôti avec légumes d'hiver

pour 2 personnes

Les ingrédients

- ▶ 220 g de selle de chevreuil
- ▶ ¼ de navet boule d'or
- ▶ 2 feuilles de chou vert
- ▶ 2 carottes fanes
- ▶ 100g de coing
- ▶ 2 pièces de choux de Bruxelles
- ▶ 100g de panais
- ▶ 100g de beurre
- ▶ ½ l de lait
- ▶ sel, poivre, huile de pépins de raisin

Sauce aux épices :

- ▶ 30g de miel
- ▶ 10 cl de vinaigre balsamique
- ▶ 1 badiane
- ▶ 1 cannelle
- ▶ 20g de gingembre
- ▶ 1/2l de fond de gibier

La recette

- Désosser la selle de chevreuil pour réaliser les noisettes
- Eplucher les panais et les cuire dans le lait
- Les mixer avec du beurre, réserver au chaud
- Eplucher, laver, tailler les légumes et les cuire

Pour la sauce :

- Caraméliser le miel avec les épices et le gingembre

- Déglicer avec le vinaigre balsamique
- Réduire de moitié, ajouter le fond de gibier

Poêler les noisettes de chevreuil, assaisonner, passer au four pendant 2-3 minutes à 180°C.

Dresser l'assiette.

Bon appétit !

Abbaye « La Pommeraie »

8 bld du Maréchal Foch

à Sélestat ☎ 03 88 92 07 84



Retour du rhume des foins !

Voici le printemps ! Avec son lot de pollens allergisants, disséminés grâce au vent par des plantes, arbres et herbacées.

Si ces grains de pollens sont essentiels à la vie, au développement de la végétation, à la biodiversité... ils provoquent, chez 10 à 20% de la population, des réactions allergiques : le fameux « rhume des foins ».



Ambrosie : votre vigilance et votre aide indispensables !

Moins connu que le pollen du bouleau ou des graminées, celui de l'ambrosie à feuilles d'armoise, originaire d'Amérique du Nord, se révèle très allergisant, faisant de la lutte contre cette plante un enjeu de santé publique.

L'ambrosie poursuit son expansion, notamment en Alsace et à Sélestat où un massif a été découvert par un particulier dans son jardin en octobre 2010.

En cas de découverte d'un pied d'ambrosie il est conseillé :

- d'effectuer un signalement auprès du Service Environnement de la Ville.
- de détruire la plante par arrachage, autant que possible avant la floraison (août-sept) et la fructification (oct-nov). Le port de gants est recommandé, voire le port d'un masque, surtout en cas de sensibilité.

Pour en savoir plus :

www.ambrosie.info
www.pollens.fr



Les parcours du Cœur

**DIMANCHE 7
AVRIL 2013**

Une manifestation avec un cœur gros comme ça !

La Ville de Sélestat, entourée de ses partenaires locaux, réitère le dimanche 7 avril prochain le **Parcours du Cœur**, manifestation lancée par la Fédération Française de Cardiologie, qui prône la pratique sportive douce sans esprit de compétition, et rassemble tous les publics quel que soit leur âge et leur condition physique.

De 9h à 13h au CSI, un village prévention réunira le Réseau de Cardio Prévention d'Obernai (RCPO), le Club Cœur et Santé de Sélestat, Sport Evasion Centre-Alsace, le Club Vosgien, les Randonneurs du Centre-Alsace, Trajets, l'Unité de la Croix Rouge de Sélestat, les Jardins du Giessen, le Roller Club de Bergheim et le Rotary Club de Sélestat.

Ils présenteront leurs différentes activités et proposeront une sensibilisation au sport adapté à tous, à la prévention des maladies cardio-vasculaires (détection des facteurs de risque, prise de tension, glycémie, gestes qui sauvent...etc), ainsi qu'aux bienfaits d'une alimentation locale équilibrée et de saison.

Parmi les balades proposées, vous aurez le choix entre une variété de parcours : aquatique à la Piscine des Remparts, parcours pédestres dans l'Ill*Wald, parcours cyclistes, en roller ou en marche nordique, autant de raisons pour se lever du bon pied et profiter de promenades dans Sélestat et ses environs !

Zumba



Didier Lutz, instructeur zumba diplômé d'état, vous offrira un échauffement en musique pour bien démarrer la journée :

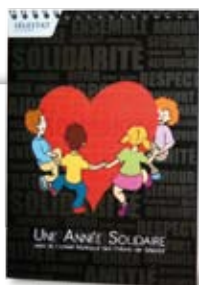
zumba tonique et endiablée pour faire le plein d'énergie !



« Poumons, cœur et cross : trio gagnant pour mon bien-être »

Dans le cadre du Parcours du Cœur et en lien avec le cross des écoles, le service des Sports proposera en amont de la manifestation une sensibilisation dans les écoles

de Sélestat : hygiène sportive et alimentaire, activité physique et ses bénéfices sur les systèmes respiratoire et circulatoire seront expliqués aux enfants.



Un calendrier solidaire

Pour participer à une action solidaire, vous aussi vous pouvez vous procurer ce calendrier en échange d'un don au Parvis - service Jeunesse, place du Dr. Maurice Kubler à Sélestat.

Informé et sensibilisé sur la signification du mot SOLIDARITÉ, voici les deux objectifs de ce calendrier imaginé par le Conseil Municipal des Enfants.

En échange d'un don, les jeunes conseillers vous remettent le calendrier solidaire, un calendrier perpétuel pour noter et ne plus oublier les anniversaires et autres dates importantes ! Chaque mois est agrémenté d'une anecdote sur le thème de la solidarité pensée par les enfants, et mise en images.

Les conseillers municipaux enfants ont souhaité remettre le produit des dons récoltés au Centre d'Action Médico-Social Précoce (C.A.M.S.P.) de l'APEI Centre Alsace, qui œuvre pour le dépistage du handicap chez les jeunes enfants.



Le CME a proposé leur calendrier lors d'une opération dans les écoles élémentaires fin janvier.

Festival des deux langues



Cette rencontre organisée dans le cadre des échanges scolaires depuis 2008 par la Ville de Sélestat, avec la collaboration du Cercle-Franco Allemand et la Ville de Waldkirch, est l'occasion pour les écoliers français et allemands de présenter chansons et saynettes dans la langue du voisin. Cette année le Festival des 2 langues réunira quelque 500 élèves le mardi 7 mai aux Tanzmatten.

Les Remparts en Folie !

Les Remparts en Folie reviennent samedi 25 mai !

Le jeu sous toutes ses formes et dans tous ses états à la Piscine des Remparts et aux abords du lac de canotage : course de sacs, tir à la corde, ateliers créatifs, sentier pieds nus, structures gonflables sur l'eau et hors de l'eau, pédalos, et bien d'autres surprises à ne pas manquer !



CROSS des écoles

Le 26 mars prochain aura lieu le Cross des écoles élémentaires au Grubfeld.

Cette compétition d'endurance rassemble les élèves de cycle 3 (CE1 - CE2 - CM2) de Sélestat et de Muttersholtz, soit près de 700 enfants. Elle est organisée en partenariat avec les enseignants, le conseiller pédagogique d'EPS de la circonscription de Sélestat Pascal OSER, et les éducateurs sportifs de la Ville de Sélestat.

Toute la matinée, les enfants se donnent à fond, encadrés par les éducateurs du service des Sports qui régularisent la compétition pour donner un rythme approprié à la course (départ en douceur, accélération, gestion du souffle...).

Un temps fort pour les jeunes sportifs qui participent à une vraie compétition avec remise de dossards, coup d'envoi, distribution de boissons après l'effort, sans oublier la remise des récompenses !

Sélestat Contest



Pour les amateurs d'action et de spectaculaire, rendez-vous dimanche 26 mai au skate park Taig Khri du Grubfeld pour des démonstrations, animations et compétitions de roller, skate et BMX. Ambiance et émotion garanties !

Animations vacances de printemps



En plus des activités traditionnelles proposées par les services des Sports, Jeunesse et Culture, un stage thématique de 4 jours « Sélestat, sport nature, sport d'eau, sport élite et sport culture » sera organisé pour les prochains congés scolaires. À découvrir début avril dans la plaquette des animations vacances !



Centre de Ressources Bas-Rhin Sud des Musiques Actuelles

SÉLESTAT

De la musique pour tous !

Zone 51, ça vous dit quelque chose ? Cette association est le porteur du projet « Centre de Ressources des Musiques Actuelles », de son petit nom CRMA, pour le sud du Bas-Rhin.

Il s'agit, rappelons-le, d'une politique mise en place par les 2 Conseils Généraux du Bas-Rhin et du Haut-Rhin.

De quoi s'agit-il ?

Le CRMA de Sélestat est basé 11 rue St-Léonard et comprend un local de répétition (Le Caméléon). On y trouve 3 boxes de répétitions et un espace d'accueil pour le public.

Que peut-on y faire ?

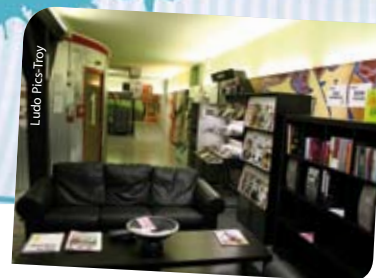
L'espace accueil est équipé d'un fonds documentaires et de revues spécialisées qui abordent les différents aspects administratifs, techni-

ques propres aux musiques actuelles. Il est proposé aux musiciens d'obtenir des conseils et un accompagnement personnalisé adaptés à leur projet. Il est enfin possible de s'y tenir informé de l'actualité musicale alsacienne, d'accéder aux différents dispositifs d'aides à projets et de pouvoir écouter plus de 600 CD de la scène locale et nationale.

Quand peut-on s'y rendre :

Du lundi au vendredi,
de 19h à 22h
Le samedi de 13h à 19h et sur
rendez-vous

Pour plus de
renseignements sur le CRMA :
<http://crma-selestat.fr>



Le CRMA c'est aussi...
Des éco-manifestations !

Eco-Manifestations Alsace, un outil au service des organisateurs d'événements. Depuis 2011, la Ville de Sélestat est partenaire de la plateforme Eco-Manifestations Alsace aux côtés de l'Agence De l'Environnement et de la Maîtrise de l'Energie ainsi que des Conseils Généraux du Haut-Rhin et du Bas-Rhin.

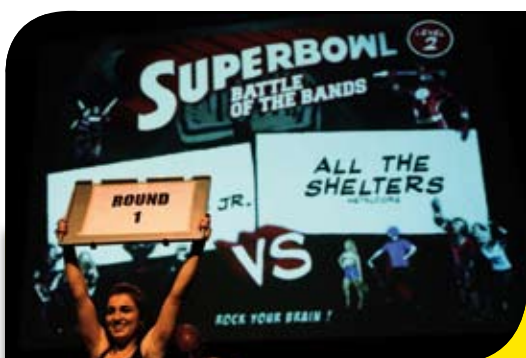
Basée à Sélestat et portée par l'association Zone 51, cette plateforme propose outils et conseils aux organisateurs de manifestations à travers toute l'Alsace, quel que soit le type de manifestation ; sportive, culturelle, populaire...

Elle propose des conseils personnalisés à la mise en œuvre d'actions éco-responsables sur les manifestations et met à disposition des outils méthodologique tels que des fiches actions et guide ainsi que des services pratiques comme un annuaire des prestataires éco-responsables régionaux, de la location de gobelets réutilisables et l'organisation de journées d'échanges.

Ces services sont disponibles en ligne sur le site développé par la plateforme : www.ecomanifestations-alsace.fr

Votre manifestation peut devenir « Graine d'éco-manif »

Rendez-vous pour
le Superbowl #12 !



Le Tremplin Superbowl est devenu depuis quelques années, un rendez-vous incontournable pour découvrir les nouveaux talents de la scène régionale.

8 formations musicales amateurs de tous styles musicaux se voient offrir l'opportunité de se produire

sur scène, dans des conditions professionnelles.

Les 8 groupes sélectionnés s'affronteront ensuite 2 par 2 sur une même scène transformée en ring. Le timing sera scrupuleusement respecté, et l'arbitre impitoyable... Le public sera seul juge de ce combat, et désignera à l'issue de chaque manche, le groupe vainqueur de l'affrontement.

Au final, il n'en restera qu'un...

Site :

www.ecomanifestations-alsace.fr

Mail :

contact@ecomanifestations-alsace.fr

Tel : 03 88 08 69 90



ecomanifestationsAlsace

Pâques à Sélestat



Le calendrier des traditions en Alsace est riche et varié et le temps de Pâques est annoncé comme la prochaine escapade sélestadienne.

La ville de Sélestat s'inscrit dans la dynamique régionale de l'opération « Eclats de Pâques » en invitant le public au cœur d'une exposition ludique qui fait la part belle aux histoires et aux coutumes du temps de Pâques, avant, pendant et après. Dans un décor printanier, ateliers, espaces thématiques et jeux donneront un air de fête au naturel. Des artisans présenteront leur savoir-faire.

Chaque jour connaîtra son lot de surprises avec Myosotis et ses amis.

Mais voici quelques dates incontournables :

Mercredi 20 mars : La fameuse chasse aux œufs avec un départ Place de la Victoire à 14h30 pour les enfants accompagnés et âgés de 4 à 10 ans.

Vendredi 22 mars à 19h30 : loto gourmand et autres jeux avec Myosotis, détente et amusement au programme.

Samedi 23 mars : animations musicales avec l'Ecole de Musique de Sélestat.

Dimanche 24 mars : balade chocolatée, avec dégustation de grands crus en chocolat associés à des grands crus en vins, de 16h à 18h, participation de 15 euros/personne, nombre de places limitées.



Animations organisées en partenariat avec la Maison du Pain de Sélestat, l'Association des Commerçants, les Artisans et les Associations d'Alsace centrale.

Programme détaillé, renseignements et inscriptions pour la soirée loto et jeux, pour la balade chocolatée et pour la chasse aux œufs auprès du Service de l'Animation Culturelle au 03 88 58 85 75

Du 20 mars au 1^{er} avril 2013

Tous les jours de 10h à 12h et de 14h à 18h. Dimanche 24 mars de 14h à 18h. Week end de Pâques : Vendredi 29/03 de 14h à 18h, Samedi 30/03 de 10h à 12h et de 14h à 18h, Dimanche 31/03 de 14h à 18h, Lundi 1^{er} avril de 14h à 18h
Caveau Sainte Barbe
Entrée libre

La Qualité a un nom: HEWE FRANCE,
Fabrication allemande - PVC, ALU, BOIS

4 mars 2013...
Ouverture d'un nouvel espace showroom
Pour mieux vous servir
HEWE FRANCE déménage ses locaux
rendez-vous à HUTTENHEIM 67230
ZA du Hairy
7 route de Strasbourg sortie RN 83



ZA du Hairy
7 route de Strasbourg
67230 HUTTENHEIM

03 88 85 56 28

Email: hewe-france@orange.fr

www.hewe-france-fenetres.fr

Salle d'exposition



Expertise depuis 23 ans

**Retrouvez un espace
dédié aux soins capillaires**

Après la rénovation
du Salon de coiffure
c'est le Centre capillaire
qui a fait peau neuve

- Bilan et analyse capillaire
- Soin détente et Chromathérapie
- Perruques santé et accessoires
- Traitement des déficiences
avec appareil d'ionisation

Toute l'équipe
suit régulièrement des formations
pour pouvoir vous proposer
les soins les plus adaptés.

16 rue des Chevaliers - 67600 SÉLESTAT - 03 88 92 39 92



**Achat Or, Argent,
Platine**

Or 18 ct, 14 ct, 9 ct
Bijoux neufs, anciens, cassés
Monnaies - Pièces
Lingots

Vente Or, Argent

Or d'investissement
Lingots - Lingotins - Pièces

**PAIEMENT
IMMÉDIAT**

**EXPERTISE
GRATUITE**

**Votre spécialiste
des métaux précieux**

Le
**Marché
De l'Or**

SÉLESTAT

Confidentialité - Transparence - Convivialité

**5 rue des marchands
67600 Sélestat**

Lundi 14h-17h30
Mardi au Samedi 10h-12h / 13h-17h30
Tél.: 03.88.82.69.18

ou sur rendez-vous :
contact@lemarchedelor.com

Merci de vous munir
d'une pièce d'identité

DRETT 525211300000179



L'alsacien, une langue moderne à plus d'un titre

En douze années d'existence, Frierhjoer fer unseri Sproch (traduire « un renouveau pour notre langue ») s'est imposé comme une manifestation majeure de la culture alsacienne, avec du nord au sud de la région plus de six cents manifestations qui font la part belle au dialecte alsacien.

Qu'il s'agisse d'une visite guidée d'une exposition, d'une ville ou d'un musée, d'une soirée chant ou théâtre, d'un office religieux, d'un Stämmtisch ou d'un cours de cuisine, l'idée porteuse du Frierhjoer est de montrer que l'alsacien se prête à toutes les situations, et que c'est une langue résolument actuelle et moderne.

On peut effectivement tout dire en alsacien, à condition toutefois de se souvenir du vocabulaire, dont la richesse n'a rien à envier aux langues « officielles ». C'est une langue dont la particularité consiste à pouvoir créer à la demande des néologismes qui sont spontanément compris de tout le monde. En ce sens, elle se renouvelle en permanence et reste réactive à toute adaptation qu'impose l'évolution des techniques et des modes de vie. La première réussite du Frierhjoer, et non la moindre, est d'avoir réconcilié les alsaciens avec leur langue, de les décomplexer et leur avoir permis de se la réapproprier. On ne considère plus qu'un enfant qui s'exprime en dialecte subit un handicap, mais qu'au contraire il bénéficie de cette chance dont trop de jeunes gens ont été privés.

Les langues s'enrichissent mutuellement, et à en parler deux, ou trois, voire plus, on n'est pas plus bête que si on n'en connaît qu'une.

Dans cette optique, le Frierhjoer à Sélestat, sous l'impulsion notamment des Schlettstädter Sterickle, s'affiche comme un des piliers de cette manifestation, et ce depuis plusieurs années. La diversité des présentations, la fougue des jeunes comédiens et la recherche artistique doivent autant au cabaret satirique qu'à l'émotion d'un chant, et font de cette soirée un incontournable de la scène sélestadienne. Puissions-nous, puissiez-vous, par la dynamique qu'elle enclenche, nous encourager à parler alsacien tout le temps, et faire du Frierhjoer une saison qui dure toute l'année.

Bernard Herrbach
Schlettstädter Sterickle

E Frierhjoer fer unseri Sproch

Dimanche 10 mars à 17h
La fête régionale du dialecte alsacien «E Frierhjoer fer unseri Sproch» - Un printemps pour notre langue, célèbre sa 12^e édition cette année à Sélestat.

Le dimanche 10 mars à 17h, les artistes amateurs se succéderont sur la scène de la salle de spectacles des Tanzmatten afin de proposer au public un moment divertissant autour du rire, des traditions, des souvenirs mais aussi de la découverte. Ce rendez-vous en deux parties avec entracte vous proposera chants, comptines, sketch, musique, blagues et bien d'autres surprises en alsacien.



Tanzmatten
Salle de spectacles.
Organisé par le Service de l'Animation Culturelle de la Ville de Sélestat
Gratuit

Billets à retirer à l'avance dans la limite des places disponibles

Petite restauration et buvette sur place
Renseignements : 03.88.58.85.75

GILG
assurances

www.allianz.fr/gilg

N° Orias : 07021912 - www.orias.fr
ACP : 61 rue Taitbout - 75436 PARIS Cedex

Edouard GILG
et ses collaborateurs
au service des :

- ▶ Particuliers
- ▶ Associations
- ▶ Entreprises
- ▶ Collectivités

Nous sommes disponibles

du Lundi au Vendredi :
de 8h15 à 12h
et de 14h à 18h

le Samedi :
de 8h à 12h

9 rue Dr Bronner
BP 20027
67601 SELESTAT CEDEX

Téléphone : 03 88 92 08 61
Télécopie : 03 88 82 88 84
E-mail : e.gilg@gilg.fr

NAISSANCES



04/11/2012 Laura (f) de Haroutioun BOÏMOUCHAKYAN et de Tatevik HAKOBYAN • **06/11/2012** Rabia (f) de Ali ATESLI et de Melek BÜYÜKEKEN • **07/11/2012** Jade (f) de Thanh TRAN et de Thu TRAN • **09/11/2012** Maëlie (f) de Yannick LE LANN et de Elisabeth MAZZOUZ • **10/11/2012** Selene (f) de Selahattin DEMIREL et de Stéphanie GERY • **13/11/2012** Louis (m) de Mathieu SCHUSTER et de Fanny RIEBER • **18/11/2012** Grégory (m) de Jesse BARTHELEMEBS et de Tracy-Ann JACOB • Evy (f) de Emmanuel ROCHAT et de Aurélie LE PORT • **19/11/2012** Wesley (m) de Marie-Christine RAQUIL • **21/11/2012** Maxence (m) de Alexandre JESSEL et de Anne ZIMMERMANN • **25/11/2012** Lisa (f) de Olivier PFERTZEL et de Nathalie WEHRLE • **28/11/2012** Etienne (m) de Jean-Michel SAAS et de Pascale MESPLE • **02/12/2012** Erine (f) de Hervé MICHEL et de Nadège HELMSTETTER • Anaely (f) de Diégo VASSAL et de Elodie MARTIN • **04/12/2012** Rose (f) de Yann BESANÇON et de Céline KUGLER • **09/12/2012** Alix (f) de Youcef BERKANE et de Frédérique OSWALD • Louis (m) de Maurice CHAPMAN et de Maud SCHWENTZEL • Ethan (m) de Stéphane SOAZAFY et de Jennifer MULLER • **13/12/2012** Quentin (m) de Jérémy GEORGE et de Marie DIEBOLD • **16/12/2012** Berat (m) de Ahmet GÖREN et de Elif EKEN • **17/12/2012** Clara (f) de Kevin BACH et de Mélanie HALKENHAUSER • **21/12/2012** Sofija (f) de Dorde PESIC et de Marija COPIC • Nikolina (f) de Dorde PESIC et de Marija COPIC • **22/12/2012** Malory (f) de Stéphane RIEHL et de Sonia MEYER • **23/12/2012** Louise (f) de Guillaume RANCHOUX et de Elsa MAUGUIN • **24/12/2012** Joshen (m) de Judy GURAVADU-SEETHA et de Mélanie BARBARAN • Inès (f) de Pascal TAGLANG et de Martine KRETZ • **27/12/2012** Roni (m) de Bayram GUN et de Sadiye GUN • **30/12/2012** Julia (f) de Guillaume HOFFMANN et de Audrey SCHOEPFF • **04/01/2013** Romane (f) de Jérôme BOTTON et de Carole BRONNER • Giulia (f) de Jimmy BOURCHEIX et de Carmela SCIBETTA • Gary (m) de Grégory VAN DER WERF et de Sandrine BLEC • **05/01/2013** Kévin (m) de Baran DURGUN et de Tulay OG • **06/01/2013** Mathéo (m) de Anthony MEYER et de Julie MESNIER PIERROUTET • **07/01/2013** Romaïssa (f) de Cédik BOUHELAL et de Louiza AMIROUCHE • **09/01/2013** Mélinna (f) de Ludovic BUSCH et de Aude CRIQUI • Samuel (m) de Elodie GRAVELAT • Sofien (m) de Amine HANNACHI et de Nassima SEBAI • **12/01/2013** Rania (f) de Samir HABBACH et de Asmaa CHENIANI • Enzo (m) de Vincent LAURET et de Natacha FUCHS • **13/01/2013** Tom (m) de Gautier BAUDAILLIER et de Jennifer BOUILLARD • **18/01/2013** Noah (m)

de Frédéric MATHIS et de Caroline HAMANN • **19/01/2013** Adrien (m) de Guillaume HOUOT et de Virginie MARCHAND • **20/01/2013** Eylina (f) de Rody GURAVADU-SEETHA et de Maya KHOODEERAM • **21/01/2013** Samuel (m) de Nicolas HRYCENKO et de Marketa SOUKUP • Alban (m) de Simon MENIER et de Amélie THIRY • **25/01/2013** Eden (f) de Xavier CHEYROUX et de Emmanuelle SPEHNER

MARIAGES

01/12/2012 Stéphane GERHARD et Cécile NORE • Gilles VILMAIN et Claudie REBISCHUNG • **15/12/2012** Frédéric ISSENHUTH et Cindy KRETZ • Julien MUSIA-LOWSKI et Edna DA SILVA SANTOS • **21/12/2012** André BELENUS et Brigitte JEHEL • Clément BRAUN et Anne BIRCKEL • **28/12/2012** David DELAUNAY et Julie ZWILLER • **04/01/2013** Jacky SIMON et Sandra DURST • **25/01/2013** Khaled BOUSSOUAR et Djamila GHANEM

DÉCÈS

02/11/2012 Fernande PIOLA veuve de Gaston MACK • **03/11/2012** Georgette FALK veuve de François Xavier REINSBACH • **06/11/2012** Mariette ERBS épouse de Lucien HEINRICH • Marcel BRUNSTEIN époux de Martine EHRHARDT • **08/11/2012** André KIRCH époux de Claudette DALMAY • **13/11/2012** Jorge Manuel DA SILVA PEREIRA • **15/11/2012** Germaine LOSSER veuve de Lucien Alphonse KOHLER • **22/11/2012** Blanche OSTER épouse de Jean JEHL • **24/11/2012** Roger HINSINGER époux de Marie WEINBISSINGER • Lucien STIEGLER veuf de Marthe SIEGEL • Antoine BURST veuf de Josiane Andrée ROBIN • **26/11/2012** Mathilde COLLIN veuve de Alfred HERRMANN • **03/12/2012** Catherine SCHÄFFER veuve de Eugène KIRSTETTER • **04/12/2012** Robert KOENIG • Pierre SMOCZYNSKI • **08/12/2012** Albert JEHL veuf de Marie-Thérèse STUDLER • Alice SCHMITT veuve de Paul WALTERSPERGER • Didier DUHÂA époux de Catherine SCHAEFFER • **09/12/2012** Dominique Elise Gabrielle ZOBLER • **10/12/2012** Louis GOLLING veuf de Erna SCHOTTMULLER • **12/12/2012** Joseph Louis Eugène KOBLOTH • **13/12/2012** Marie Thérèse SCHMITTHEISSLER veuve de Joseph Louis Eugène UFFLER • Jean-Pierre MARX époux de Evelyne SCHMITT • **14/12/2012** Anne Marie SCHAFFAR • Jean ANCER veuf de Wera BITTROFF • **15/12/2012** Milka GRBIC épouse de Rade ADAMOVIĆ • **20/12/2012** Martine MULAT • **22/12/2012** Michelle LACOM veuve de Paul KLEIN • **23/12/2012** Marianne LAVIGNE veuve de Joseph GENEVE • **01/01/2013** Marie-Hélène BROXER veuve de Charles Hippolyte MEYER • **08/01/2013** Jean PONS veuf de Françoise JERMANN • **10/01/2013** Martha Hélène JORDE • **11/01/2013** Michel SCHMITT • **14/01/2013** Augusto MAGALHAES DA SILVA époux de Maria MAGALHAES DA SILVA • **15/01/2013** Clément BRAUN époux de Anne Marie BIRCKEL • **16/01/2013** Jean-Louis DROMSOM époux de Joséphine GRASSER • **17/01/2013** François VALLOIS époux de Françoise FISCHER • **18/01/2013** Jean-Pierre LE MERLE époux de Marie France LE MERLE • **19/01/2013** Lucien CHRIST époux de Christiane HALTER • Irène MARBACH veuve de Raymond KAUFFMANN • Valérie FUCHS nom d'usage FOTZLER • **20/01/2013** Nicolas WARION • **27/01/2013** Eugène HERZOG époux de Richarde SENGLER • **28/01/2013** Jean VERSEL époux de Andrée IMBS • Suzanne HAUSSER veuve de Bernard BERNHART

Les grands anniversaires

de mars 2013 à avril et mai 2013

MARS 2013

Madame Marthe SIEGEL
née SCHENKE, **95 ans le 3 mars**

Madame Marthe WOELFLI
née WIEDENHOFF,
90 ans le 3 mars

Madame Alphonsine IMBERT
née EPP, **97 ans le 8 mars**

Monsieur Jean MEYER,
91 ans le 8 mars

Madame Madeleine PETITDE-
MANGE née ERBS,
90 ans le 9 mars

Monsieur Eugène JESSEL,
92 ans le 14 mars

Madame Marguerite MATTERN
née SEYLLER, **92 ans le 17 mars**

Madame Constance MERGEL
née MARBACH, **91 ans le 17 mars**

Madame Joséphine SCHULTZ
née JOST, **99 ans le 19 mars**

Monsieur Emile ICHTERS,
91 ans le 22 mars

AVRIL 2013

Madame Marie MULLER
née WITTMANN,
96 ans le 1er avril

Madame Germaine RENAUDIN
née HAAS, **90 ans le 2 avril**

Madame Mariette WOLF
née KOENIG, **93 ans le 5 avril**

Madame Adrienne PERROT
née SCHWAIBOLD,
90 ans le 6 avril

Madame Germaine BRUN
née GUNTHER, **90 ans le 13 avril**

Madame Marie Louise VOEGTLI
née HAEGLE, **90 ans le 13 avril**

Madame Suzanne CASPAR
née SCHWOERTZIG,
93 ans le 15 avril

Monsieur Edouard MANNHARD,
90 ans le 16 avril

Monsieur René ALLEMANN,
91 ans le 23 avril

Madame Marie Agnès HIRTZ,
92 ans le 30 avril

MAI 2013

Madame Emilie Frieda ROTH,
93 ans le 5 mai

Madame WEIBEL Jeanne
née HEINRICH, **90 ans le 6 mai**

Monsieur Marcel PRADET,
94 ans le 7 mai

Madame Rose Marie RINALDO
née SCHLEMBACH,
91 ans le 15 mai

Monsieur Marcel WOLFERSPER-
GER, **92 ans le 18 mai**

Madame Emma MISBACH
née WEBER, **96 ans le 22 mai**

Monsieur Marcel DOLLE,
92 ans le 22 mai

Madame Jeanne DIETZ
née HANSSLER,
92 ans le 24 mai

Madame Marguerite GOEHLINGER
née ZIPPER, **96 ans le 25 mai**

Madame Marguerite REISACHER
née FRITSCH, **93 ans le 28 mai**

Madame Paulette CLEMENT
née DUTLI, **96 ans le 28 mai**



Les noces de diamant 60 ans de mariage

Madame Jeanne OTZENBERGER et
Monsieur Henri KANNENGIESER,
le 13 mars

À l'approche de votre anniversaire ou anniversaire de mariage, si vous ne souhaitez pas que votre nom soit mentionné dans cette rubrique, merci de le signaler 3 mois auparavant à la rédaction du journal par téléphone au 03 88 58 85 16.

À l'occasion des grands anniversaires de mariage et après accord de votre part, le Maire se fait un plaisir de vous saluer et de vous féliciter en passant chez vous avec deux ou trois élus du Conseil municipal.



Bienvenue au cœur de l'Escadron mobile 23/7 !

L'Escadron a accueilli en juillet dernier son nouveau patron, le capitaine Mignotte. C'est donc l'occasion, à quelques mois du 100ème anniversaire de la naissance du lieutenant Cambours, de revenir sur l'Escadron de gendarmerie mobile, ses missions, son fonctionnement.

La Gendarmerie départementale et la Gendarmerie mobile

Il convient dans un premier temps de rappeler que la gendarmerie mobile est une subdivision de la gendarmerie nationale au même titre que la gendarmerie départementale. Elle est rattachée pour emploi auprès du Ministère de l'Intérieur tout

en restant rattachée au Ministère de la Défense de part son statut militaire.

Missions spécifiques

Les missions d'un escadron de gendarmerie mobile sont multiples et variées :

- La mission principale est le rétablissement et le maintien de l'ordre (encadrer les manifestations liées aux mouvements sociaux, faire face aux émeutes etc...) en métropole et en outre-mer,
- Le renfort à la gendarmerie départementale dans sa lutte contre l'insécurité et la délinquance (patrouilles de sécurité générale, police sur la route, interpellation d'individus dangereux armés ou non...)

• les missions en opérations extérieures (OPEX) dans le cadre de la coopération internationale (Bosnie, Kosovo, Haïti...), de la protection des intérêts et des ressortissants français lors de conflits internes dans certains pays étrangers (Côte d'Ivoire...) ou pour la sécurité internationale dans le cadre de la formation de policiers étrangers comme dernièrement en Afghanistan (monitoring et mentoring des policiers afghans)

L'unité de Sélestat comprend environ 115 personnes.

Un nouveau commandant pour l'Escadron

Le Sélestadien est parti à la rencontre du nouveau commandant de l'Escadron.

Le Sélestadien : Quand êtes-vous arrivé à Sélestat ?

Philippe Mignotte : Le 28 juin 2012, pour une prise de fonction au 1er juillet.

LS : Qu'est-ce que vous appréciez le plus dans votre carrière ?

PM : Tout ! Je suis gendarme mobile depuis ma sortie d'école dans les années 80. Je pense que ce qui me plaît le plus c'est la diversité de l'emploi, c'est-à-dire d'être en mesure de pouvoir travailler aussi bien sur le plan administratif et judiciaire que sur celui du maintien de l'ordre. J'apprécie aussi le rythme de vie du travail, les déplacements, les diverses localisations de l'emploi : l'outre-mer, les OPEX dans le centre de l'Europe...

LS : Quelques mots sur la ville de Sélestat maintenant. Qu'est-ce qui vous plaît le plus dans la ville ? Pourquoi ?

PM : J'ai passé ma prime enfance dans le Bas-Rhin. Je connaissais déjà la ville de Sélestat. C'est une ville qui a beaucoup évolué, qui a un très beau patrimoine historique, qui sait être vivante et accueillante. Je pense y avoir redécouvert l'accueil alsacien que j'ai connu quand j'étais petit.

LS : Si vous aviez un message à passer aux jeunes qui souhaitent s'engager avec la gendarmerie aujourd'hui, quel serait-il ?

PM : Ceux qui veulent se sentir utiles à leurs compatriotes, dans la défense de l'intérêt public, faire respecter les lois et œuvrer pour la sécurité sont les bienvenus dans la gendarmerie tant comme gendarme adjoint volontaire,



que comme sous-officier ou encore en présentant le concours d'officier.

Et à tous, je fixe rendez-vous le 28 septembre au quartier de la gendarmerie mobile à l'occasion de la journée portes-ouvertes qui célébrera le 100ème anniversaire de la naissance du lieutenant Cambours.

Pour plus d'informations sur le recrutement en gendarmerie :
www.lagendarmerierecrute.fr

Un nouveau visage

pour la Sous-Préfecture

Quels rôles pour la Sous-Préfecture de Sélestat-Erstein

Les services de la Sous-Préfecture regroupés autour du Sous-Préfet sont organisés en deux pôles d'activité, le pôle sécurité et le pôle animation du territoire.

Ses services les plus connus sont le guichet immatriculation des véhicules et l'accueil étrangers situés dans chaque bâtiment de la sous-préfecture mais ce ne sont pas les seuls domaines d'intervention.

Le pôle sécurité recouvre

- la sécurité publique traitant des réglementations aussi variées que celle des débits de boissons, la réglementation chasse et pêche, les manifestations sur la voie publique, les expulsions locatives notamment ;
- la sécurité routière regroupant les droits à conduire (immatriculations), les commissions médicales et les suspensions du permis de conduire, les différents plans de sécurisation de la voie publique (mise en place de la prévention, des radars automatiques)
- la sécurité civile autour des établissements recevant du public et l'organisation des polices municipales.

Les activités liées à la délivrance de titres (cartes nationales d'identité pour les nationaux et naturalisations et cartes de séjour pour les ressortissants étrangers) figurent dans ce titre en raison de la confidentialité requise pour leur instruction.

Le pôle animation du territoire reprend les domaines comme

- l'aménagement du territoire où se côtoient les droits de l'urbanisme et des collectivités locales, les dotations financières aux collectivités et le contrôle budgétaire
- le développement durable, concernant l'environnement et ses problèmes, les installations industrielles classées et le traitement des nuisances sans exhaustivité
- l'économie et l'emploi, cellule dont l'importance se vérifie au gré des situations mouvantes de l'économie locale et qui se développera au cours des prochaines années.

La Sous-Préfecture de Sélestat s'est inscrite dans le mouvement de modernisation des services publics initié en 2011 et vient d'être labellisée « Marianne » pour l'organisation de son accueil en 2012.

À la découverte de la fonction de Sous-Préfet avec Marie-Christine BERNARD-GELABERT, en charge de l'arrondissement de Sélestat-Erstein depuis décembre dernier.

Le Sélestadien : Il s'agit pour vous d'une première nomination à ce poste, quel est votre parcours ?

MCBG : J'arrive du Ministère de l'Intérieur où je travaillais à la rédaction de lois et notamment celle de la réforme des collectivités territoriales de 2010. Un domaine qui me tenait particulièrement à cœur. J'ai travaillé avec Philippe RICHERT, alors Ministre en charge des collectivités, Président de la Région Alsace, sur la loi permettant la fusion Département / Région.

LS : Vous n'arrivez donc pas en terre inconnue !

MCBG : Non, par ailleurs, je me suis rendue à plusieurs reprises au Conseil de l'Europe de Strasbourg. J'avais en charge le suivi du Groupement Européen de Coopération Transfrontalière qui traitait du droit applicable d'un pays à un autre.

LS : Quel regard portez-vous sur l'arrondissement de Sélestat-Erstein ?

MCBG : D'abord, une phase de rencontre et de découverte du secteur grandement facilitée par l'accueil convivial et la proximité de Marcel BAUER, Maire de Sélestat et de Jean-Marc WILLER, Maire d'Erstein, avec

qui j'entretiens de bonnes relations de travail. C'est un arrondissement important démographiquement, économiquement et culturellement, faisant face à d'importantes problématiques.

LS : Quel rôle pouvez-vous jouer ?

MCBG : Un rôle de chef d'orchestre, avec mon binôme Jean-Luc KAUFMANN, Secrétaire Général, nous assurons l'interface entre l'Etat, la Préfecture et les collectivités territoriales dans les domaines réservés que sont : l'emploi, la formation, les contrats d'Avenir, l'aménagement du territoire et l'économie.

LS : Quels seront vos axes de travail ?

MCBG : Le développement harmonieux du territoire entre les milieux urbains et ruraux dans le cadre de l'intercommunalité et des SCOT (Schéma de Cohérence Territoriale). Le développement économique et surtout l'Emploi, en s'appuyant sur toutes les instances locales, Pôle Emploi et l'Education Nationale. L'intérêt de l'Alsace Centrale passe par le développement de Sélestat et d'Erstein.



Hommage à un humaniste

Hasard du calendrier, c'est au moment où le conseil municipal va débattre des orientations budgétaires que l'occasion m'est donnée ici de rendre un hommage appuyé à Marcel BRUNSTEIN, adjoint aux finances de la Ville de Sélestat de 1989 à 2001.

Il nous a quittés en fin d'année dernière, laissant derrière lui une famille et des compagnons de route inconsolables.

Elu respecté et exemplaire, il a été un modèle pour un jeune élu comme moi ayant débuté à ses côtés au conseil municipal de Sélestat. Il a été un travailleur acharné faisant primer l'intérêt général sur l'intérêt particulier. Aujourd'hui, plus que jamais, les principes exigeants qu'il a mis en œuvre durant deux mandatures devaient inspirer les élus de la majorité actuelle.

Pour combler le déficit budgétaire annoncé de 2013, le Maire va recourir à l'emprunt, un procédé maintes fois utilisé depuis 2001. Marcel BRUNSTEIN, dans son rôle de conseiller municipal d'opposition, aimait à rappeler que ces montages financiers annonçaient toujours une augmentation des impôts : « trop d'emprunts c'est hypothéquer l'avenir ! ».

Rappelons-nous qu'en 2001, la situation financière était saine et la dette par habitant s'établissait à 413 €. En 2013, elle a doublé et elle est évaluée à 826 € !

Homme de conviction, Marcel BRUNSTEIN a toujours défendu un modèle de société plus juste et plus solidaire. Il était très attaché à sa ville natale et son patrimoine. Je partageais ses inquiétudes sur la place laissée à Sélestat sur l'échiquier régional. Parmi ses derniers combats, on retiendra surtout l'arrêt du TGV en gare de Sélestat. Face au défaitisme du maire actuel, il revendiquait une opportunité pour le développement économique et touristique de l'Alsace Centrale. Le temps lui a finalement donné raison.

Marcel BRUNSTEIN, c'était aussi un engagement associatif reconnu et salué par tous. Président du foyer Saint Georges, il avait su fédérer toutes les bonnes volontés autour d'un projet ambitieux de rénovation.

En 2008, il avait accepté de défendre à nos côtés, un projet de ville ouverte, créative et tolérante. Son humanité continuera d'inspirer notre combat politique.

Stéphane KLEIN
pour « Réussir ensemble »

Vers une collectivité unique d'Alsace

Le 7 avril, nous serons tous appelés aux urnes pour le référendum en faveur d'une collectivité unique d'Alsace.

Jamais dans notre République, il n'y a eu une telle démarche : ce sera pour chaque Alsacien un rendez-vous avec l'histoire !

Il faut dépasser les clivages traditionnels pour nous rassembler autour d'une idée ancienne mais tellement moderne qui mérite d'être mise en œuvre dans une période où le monde évolue de plus en plus vite.

Cette fusion permettra à l'Alsace d'avoir plus de poids pour être plus entendue et écoutée en France et en Europe, et pouvoir mieux travailler avec ses voisins.

Chacun voit ou vit la complexité de l'organisation de nos collectivités territoriales ; elles sont pourtant si utiles à chacun au quotidien ! Il faut aller vers une assemblée, un exécutif, un budget.

Oui, il faut sortir des incohérences actuelles de l'organisation territoriale à la française : les eaux de surface gérées par le Conseil Général, les eaux souterraines par la Région, les bus par les Départements, les trains par la Région, les lycées par la Région, les collèges par les Départements, même lorsque lycée et collège cohabitent dans les mêmes bâtiments ...

Oui, simplifions. Une seule Alsace, c'est la solution.

Le Conseil d'Alsace qu'est-ce que c'est ? C'est la fusion en une collectivité unique de la Région, du Conseil Général du Haut-Rhin et du Conseil Général du Bas-Rhin.

Quel Conseil d'Alsace défendons-nous ? Celui qui donnera aux citoyens un interlocuteur unique, permettra de mutualiser les moyens administratifs, humains et financiers. Celui qui améliorera la vie démocratique des citoyens et favorisera une gestion harmonieuse de l'espace régional. Celui qui donnera plus de poids politique à notre région au niveau national comme au niveau européen.

Conscient de l'attachement des Alsaciennes et Alsaciens à la notion de proximité et de diversité, nous sommes persuadés que le Conseil d'Alsace répondra à ces exigences. Nous reprenons bien volontiers ce credo : penser global, agir local !

Si nous ne commençons pas aujourd'hui à construire ce que nous allons laisser à nos enfants, nous continuerons à nous faire dépasser par les autres régions européennes.

L'identité alsacienne est forte et profondément ancrée en nous ; c'est le moment de l'exprimer ! L'Alsace est à un tournant. Elle doit savoir bien le négocier.

Avec l'ensemble du groupe « Sélestat en marche », la majorité municipale, nous pensons que la création du Conseil d'Alsace est un atout majeur pour notre région.

Marcel BAUER

Maire de Sélestat

Conseiller Général du Bas-Rhin

Anne DESCHAMPS

Conseillère Régionale

Adjointe au Maire en charge de la Culture
et de la Valorisation du patrimoine

Jacques MEYER, Geneviève MULLER-STEIN, Guy RITTER, Robert Engel, Monique SAWAYA,
Jean-Pierre HAAS, Marie-Anne KOENIG, Jean-François ROYER, Myriam BOUYER, Sylvie BERINGER,
Charles LEOPOLD, Stéphane ROMY, Odile RAPP-WEISS, Sandrine ARMBRUSTER, Eric CONRAD,
Stéphanie MUGLER, Capucine HUSSER-OTT, Stéphanie LUTZ-HUSSER, Gérard SCHENCK,
Gaby KARL-SCHORN, Jean-Claude DONIUS, Valérie ARBOGAST, Catherine ORSONI, Jean-Michel PETER

VOGEL
TRAVAUX PUBLICS

- VOIRIE
- TERRASSEMENT
- DÉCONSTRUCTION
- PAVAGE / DALLAGE
- ENROBÉ
- FRAISAGE
- BALAYAGE
- DÉNEIGEMENT
- RECYCLAGE
- TRAITEMENT DE SOL
- ASSAINISSEMENT
- AMÉNAGEMENT EXTÉRIEUR
- AMÉNAGEMENT RIVIÈRES
- ALIMENTATION EN EAU POTABLE

**ENSEMBLE,
ENGAGEONS-NOUS POUR LE
DÉVELOPPEMENT DURABLE**





2 allée de Fautenbach • 67750 SCHERWILLER
Tel. 03 88 58 37 20 • Fax. 03 88 82 55 26
vogel@vogeltp.com • www.vogeltp.com

Ewal stores



Stores
Pergolas
Motorisations
Volets roulants
Portes de garage



EWAL STORES
ZI NORD - 11 rue Westrich 67600 SELESTAT
Tél. 03 88 92 92 79 - Fax 03 88 92 92 67 - www.ewalstores.com

 **QUARTIER OUEST - Sélestat**

**MOI, C'EST
MA SOURIS
QUI FAIT
LES COURSES!**

leclercdrive.fr
Vos courses en 1 clic!



E.Leclerc 
Drive

OPTIQUE & AUDITION



-40%

TOUTES MARQUES
montures et
verres optiques

+2^{ème}
paire offerte

à votre vue y compris
en progressifs

-40%

TOUTES MARQUES
appareils
auditifs

+1 paire
de lunettes
à votre vue
offerte

SÉLESTAT*

03 88 08 61 65

ZAC Sélestat NORD - 6, rue de Waldkirch

À côté de Cuisinella et face au garage Volkswagen

OPTIQUE & AUDITION



**OPTICAL
CENTER**

OPTIQUE & AUDITION

Offre optique : réduction applicable sur les prix affichés en magasin jusqu'au 31/07/2013 pour l'achat d'une monture de marque optique + 2 verres correcteurs. 2^e paire offerte : monture "Ezardé" + 2 verres organiques blancs unilatéraux ou progressifs (8+4 cyl 4 de correction applicable sur les prix affichés en magasin jusqu'au 31/07/2013). Lunettes offertes pour l'achat d'une paire d'appareils auditifs. 1 monture "Ezardé" + 2 verres organiques blancs unilatéraux (8+4 cyl 4). Hors forfait et non cumulable. Conditions en magasin. Exclue de l'offre : Photo non contractuelle. *Magasin franchise.



CENTRE COMMERCIAL Maisonrouge

Ne cherchez pas plus loin !

Dans la galerie Intermarché :



Bistrot du Marché



Boulangerie - Pâtisserie



Le Kawa - Café Torréfacteur



Traiteur T. Bing Minh



Vino Strada



Devred :
Prêt à porter masculin



Salon de coiffure Apparence



Le Kiosque d'Or



Dalex : Prêt-à-porter



Josy Tourisme



La Boutique Fleurie



Sélest Pressing



Photo Pulicano



Cordonnerie Clés Minute



Jolie Frimousse : Puériculture



Move Protect Work : Équipement
de protection individuel



Inter-Snack

Dans la zone commerciale :

Les services +

Intermarché
Centre Alsace



Location de véhicules



Billetterie
En partenariat avec
FRANCE BILLET.com

Francebillet

© 2014 & Co. - Tous droits réservés - Communication

CENTRE COMMERCIAL MAISON ROUGE

Route de Strasbourg - Carrefour Maison Rouge - 67600 SÉLESTAT

Intermarché
Centre Alsace

INTERSPORT
Prenez une longueur d'avance

King Jouet

KIABI
Le bon, à petit prix

JYSK

chauss expo

ORCHESTRA

Restaurant SAIGON